『台湾語初級』正誤表

＊行数表記は、本文のローマ字、漢字、カタカナ逐語訳、日本語訳の　セットを 1 行として数えています。

頁／行	誤	正	備考
10 頁 3 行目	那	若	「もし」の場合、現代ではほぼ「若」を使う。「なにゆえ」の「na^{2}/ 那」との混同を避けるため。以下、「もし」の意味の際には、「若」を使うことを推奨する。
16 頁 5 行目	tho$^{\cdot 5}$	tho^{5}	chhit-thô 迡迍の thô は狭い O
16 頁 6 行目	hok^{8}	hok^{4}	天福の福は hok^{4}
26 頁 3 行目	pao^{1}	pau^{1}	
34 頁 3 行目	geh^{8}-be^{3}	geh^{8}-be^{2}	
52 頁 2 行目	pah^{4}	pah^{4}-kho$^{\cdot 1}$	kho$^{\cdot}$/ 箍が脱落していたので補う
56 頁 3 行目	cha^{7}-hng^{1}	cha^{1}-hng^{1}	
58 頁 1 行目	皇居	皇宮	
118 頁 3 行目	kho$^{\cdot 2}$	kho^{2}	leng^{5}-kho^{2}/ 寧可が正しい

2026.10.20 更新

東方書店